联合国



安全理事会

S/12620/Add.5
13 June 1978
CHINESE

秘书长关于联合国驻黎巴嫩临时部队的进度报告

一般情况

1. 据联合国驻黎巴嫩临时部队（临时部队）的报告，在本报告所述期间，临时部队行动地区的局势仍然保持稳定，但是曾发生多宗射击事件，特别是在东部防区。
2. 以色列部队从黎巴嫩南部撤军的第四期也是最后一期工作于一九七八年六月十三日开始进行，这项工作于当天按时完成。

临时部队的兵力和组成

3. 截至一九七八年六月十三日，临时部队的兵力如下：

步兵部队

斐济	—	500 人
法国	—	703 人
伊朗	—	714 人（包括由观察员部队临时调来的 190 人）
爱尔兰	—	665 人
尼泊尔	—	642 人
尼日利亚	—	669 人
挪威	—	723 人
塞内加尔	—	634 人

后勤部队

加拿大	—	102 人（包括由紧急部队临时调来的 11 人）
法国	—	541 人
挪威	—	207 人

共计 6100 人（包括暂调人员 201 人）

4. 此外，停火监督组织 42 名军事观察员协助临时部队执行任务。

5. 尼日利亚大队的其余人员和斐济、伊朗和爱尔兰等国特遣队的主力现已到达任务地区。自从尼日利亚大队部署在行动地区的中西部防区以后，紧急部队瑞典大队临时借调给临时部队的一个中队已于一九七八年五月十七日撤回驻在西奈的原属部队。同样地，当新来自伊朗的一个大队完成其部署工作后，临时从观察员部队调来的伊朗中队将在或大约将在六月十五日撤回驻在戈兰高地的原属部队。

6. 伊朗和尼日利亚特遣队的空运是由它们自己的政府安排的。联合王国政府为斐济特遣队人员提供空运工具，美国政府则为爱尔兰特遣队和斐济特遣队的一些装备提供空运工具。所有这些空运工具都是免费向联合国提供的。我愿向上述各国政府的慷慨自愿捐助，深表谢意。

临时部队的部署

7. 临时部队截至六月十三日的部署情况同前一次的进度报告 (S/12620/Add. 4) 所述情况基本上一致，只是新到达的斐济、伊朗和爱尔兰部队正在准备接管它们的任务地区内的据点。

8. 自从以色列部队于六月十三日撤军后，临时部队计划重新部署其部队如下，以便将勤务地区一直扩展到停战分界线上：

(a) 塞内加尔大队将留驻在西部防区的北半部，基地营设于马拉卡赫，同时在扎赫拉尼维持一个警卫队。

(b) 斐济大队部署在西部防区的南半部，指挥部设在卡纳。

(c) 尼日利亚大队继续驻守中西部防区，基地营设在塔伊齐布纳。

(d) 伊朗大队部署在中部防区，基地营设在塔伊比。以前由尼泊尔大队驻守的一些据点将由伊朗大队接管。

(e) 尼泊尔大队继续驻守中东部防区伊朗大队和挪威大队之间地区。它将接管考卡巴地区由挪威大队驻守的一些据点。

- (f) 挪威大队继续驻守东部防区，基地营设在埃贝勒萨基。
- (g) 法国大队重新布署在行动地区的西南部防区，指挥部设在蒂比宁。
- (h) 爱尔兰大队按计划将部署在行动地区的东南部防区。
- (i) 加拿大通信队继续为临时部队提供通信设施。
- (j) 法国后勤部队，除工兵队外，驻扎在纳库拉的临时部队指挥部。工兵队继续驻在曼塔拉村。
- (k) 挪威后勤部队部署在两个地点：保养中队驻在蒂比宁村；空运队和医疗中队则驻在纳库拉的临时部队指挥部。
- (l) 停火监督组织军事观察员继续驻守沿以色列和黎巴嫩边界现有的5个观察所。一部分被选派的观察员在临时部队纳库拉指挥部担任参谋人员。其他观察员则担任与黎巴嫩南部各方部队的联络工作。由两个观察员组成的一个小队现驻守在利塔尼河以北的波弗特堡，以便同该地区的巴勒斯坦指挥部联络。
- (m) 一个将由临时部队所有八个步兵大队的成员组成包括各级官兵约100人的混合部队从六月十四日起将驻守蒂尔营房。

同各方的接触

9. 经我要求，负责特别政治事务副秘书长罗伯托·古耶先生于一九七八年五月十九日至二十四日访问了该地区，同有关各方就执行安全理事会第425(1978)和426(1978)号决议而急需澄清的某些问题进行了讨论。

10. 五月二十日，古耶先生在贝鲁特会见了萨尔基斯总统、胡斯总理和外交兼国防部长布特罗斯。他于五月二十一日前往大马士革，在那里同阿拉伯叙利亚共和国副总理兼外交部长哈达姆先生交换了意见。他在大马士革还会见了勒斯坦巴解放组织的阿拉法特主席。他于五月二十二日在耶路撒冷会见了以色列外交部长达扬先生。

11. 联合国驻中东维持和平特派团首席协调员恩肖·西拉斯沃中将继续同各有关方面进行了接触，讨论了迅速执行安全理事会第425(1978)号决议方面应采取的步骤，特别是关于以色列部队撤退方面应采取的步骤。临时部队指挥官厄斯金少将和各地区当地特遣队指挥官不断就临时部队的部署和任务同各方保持接触。

12. 在他们五月二十二日的会见中，达扬外交部长告诉古耶先生以色列政府决定至迟在一九七八年六月十三日以前将该国部队全部撤离黎巴嫩。后来，撤离方式成为以色列当局同西拉斯沃将军和厄斯金将军间积极讨论的主题。

13. 古耶先生在贝鲁特同黎巴嫩当局在贝鲁特所举行的会谈有助于澄清执行临时部队任务方面的一些问题。萨尔基斯总统强调指出，临时部队的最后目标是协助黎巴嫩政府在黎巴嫩南部恢复其权力。要作到这点，先决条件是以色列部队由黎巴嫩领土全部撤出，并防止不属黎巴嫩政府指挥的任何武装分子渗透临时部队的行动地区或在该地区进行敌对活动。在这方面，总统指出，安全理事会第425(1978)和426(1978)号决议的执行与黎巴嫩政府就一九六九年十一月三日关于巴勒斯坦人驻留黎巴嫩境内的开罗协定最后可能采取的立场，应完全分别看待，他并表示“黎巴嫩政府虽然保留它对该协定下的权利和利益的立场，但认为任何方面都不应以任何理由或借口制造障碍来阻扰安全理事会第425和426号决议的执行。”萨尔基斯总统对古耶先生所作的澄清在总统五月三十日给我的信中加以肯定。

14. 古耶先生与阿拉法特先生会谈时，同他就巴解组织承诺与临时部队充分合作以完成该部队在黎巴嫩南部的任务一事进行了审查。后来厄斯金将军同阿拉法特先生及其顾问们继续讨论了这个问题。阿法拉特先生证实说，依照巴解组织已经向秘书长作出的保证，该组织将与临时部队合作，它不在黎巴嫩南部主动对以色列作出敌对行动，尽管该组织将在其他地区继续进行这种行动。虽然巴解组织在黎巴嫩南部驻留的问题需要由巴解组织同黎巴嫩政府之间解决，但巴解组织为了

响应秘书长的呼吁，将为临时部队的任务提供便利。巴解组织尤其将避免以武装分子渗透临时部队的行动地区。巴解组织作的这些保证符合胡斯总理同阿拉法特主席所签订的五点协定。同时也已作好安排改善临时部队同巴解组织间的联络工作，以免发生意外事故。按照这个协定，由于现实和人道两方面的原因以及作为一个临时特别安排，临时部队已同意在其监督下准许运送非军事性物质——食物、水和药品——给仍在其行动地区内的少数巴勒斯坦团体。

15. 以色列宣布决定在六月十三日以前由其余的被占领地区撤出以后，联合国代表团同黎巴嫩政府进行了积极讨论，主题是临时部队在即将撤出的地区内的部署，特别是该部队在这个地区中同哈达德少校指挥下的基督教武装分子间的关系。

16. 在黎巴嫩的权力——包括军事力量——还没有在临时部队行动地区内完全建立起来以前，黎巴嫩政府采取了下述立场：

(a) 为了便利临时部队执行任务，黎巴嫩政府暂时承认哈达德少校为他目前所驻地区黎巴嫩部队事实上的指挥官；

(b) 陆军指挥部将对哈达德少校发出指示，以便利临时部队的任务和部署。为此目的，黎巴嫩陆军将指派两名高级军官负责同临时部队总部联络，并尽早采取措施，使南部的黎巴嫩正规军队的情况正规化；

(c) 黎巴嫩政府已决定尽早将黎巴嫩陆军部队调动到南部；

(d) 今后所有边界问题将与临时部队讨论，并在恢复工作的以色列——黎巴嫩混合停战委员会内讨论，该委员会于六月十二日举行了一次会议，黎巴嫩政府由来自贝鲁特的高级军官代表参加。

(e) 黎巴嫩政府希望临时部队依照安全理事会第425(1978)和426(1978)号决议充分执行其任务，该政府并愿为达成这一目的而提供一切协助和支持。

17. 鉴于上述黎巴嫩政府的立场，临时部队正在该地区进行必要讨论，以期为它在全部行动地区中的部署和完成任务作出切合实际的安排。

临时部队的活动

18. 在以色列部队于六月十三日撤出之前，临时部队部署在利塔尼河以南的一个狭长地区，其宽度在西部和中部防区大约为 18 公里东部防区大约为 2 至 7 公里。临时部队的主要活动是确保其行动地区的和平。在这方面，临时部队遵守并监督安全理事会所要求的停火并控制人员与物资进入其行动地区和在地区内的移动。

19. 这种控制工作主要是在黎巴嫩宪兵的合作下派遣人员驻守设在许多入口的检查哨。临时部队阻止所有不受黎巴嫩政府指挥的武装人员进入这个地区。只要在行动地区内任何地方发现这种人员，就尽力加以监视并通过谈判和劝导方式使他们离开这个地区。因此，当五月十二日在巴里斯南边发现一大群武装的巴勒斯坦份子时，就在地方一级和贝鲁特同巴解组织进行深入谈判，结果导致巴解组织领导人下令撤出这群武装份子。

20. 在本报告所述期间发生了一些开火事件，虽然有三次大规模的开火，但大部分都还是零星的开火事件。

21. 五月九日，设在考卡巴的挪威大队营区遭受来自该村庄西北部巴勒斯坦据点的射击。有一个挪威士兵因此受伤，挪威部队还击自卫。其后挪威大队指挥官同该地区的巴解组织代表接触，成功地恢复了停火状态。临时部队总部向贝鲁特的巴解组织领导人提出抗议。

22. 六月十三日，以色列部队从黎巴嫩南部其余的占领地区撤出。六小队联合国军事观察员查证了撤军过程。到格林威治时间 17 时为止，行动地区内所有的以色列据点都已撤出。临时部队指挥官向我证实以色列部队已按照安全理事会第 425(1978) 号决议的要求，全部撤出黎巴嫩南部。临时部队接管了五个以色列部队撤出的据点：爱尔兰大队接管了两个，法国、尼泊尔和挪威大队各接管一个。法国、尼泊尔和爱尔兰部队派出了原先计划的侦察队，它们预期在六月十四

清晨以前再占领九个据点。正如前面指出的，临时部队正在该地区内进行必要的讨论，以便作出切合实际的安排，使它能够在整个地区进行部署并执行任务。

23. 以色列部队撤出所有的黎巴嫩领土，经部队指挥官证实后，安全理事会交付给临时部队的任务的第一部分已经完成了。正如我在一九七八年三月十九日关于安全理事会第425(S/12611)号决议执行情况的报告——此报告经安全理事会第426号决议批准——中所说的，我认为临时部队的责任是一种分两阶段进行的行动。在第一阶段，临时部队将证实以色列部队确实由黎巴嫩领土撤到国际界限。一旦做到这一点，它便将建立并维持一个规定的行动地区。在这方面，它将监督敌对行动的停止，确保行动地区的和平性质，管制进出移动，并采取一切必要措施以保证黎巴嫩主权的切实恢复。现在第二阶段已在整个的行动地区展开。临时部队在今后这些天内面临的任务是极为重要而非常复杂的。唯有有关各方都能合作，临时部队才能完成并执行其任务。我衷心希望有关各方能够同临时部队充分合作。

24. 在结束这个进度报告时，我要向联合国驻中东维持和平特派团首席协调员西拉斯沃中将、临时部队指挥官厄斯金少将、部队官兵及其文职人员以及被委派协助临时部队完成其职责的停火监督组织军事观察员等，致特别敬意。他们大家都有效率地、一心一意地、勇敢地执行安全理事会交付的重要的、困难的而且往往是很危险的任务。

- - - - -